

Conselleria de Medi Ambient, Aigua, Urbanisme i Habitatge

ORDRE de 30 de maig de 2008, per la qual s'aproven les normes reguladores de les ajudes per a la reparació dels danys materials en habitatges causats per les inundacions succeïdes en el mes d'octubre de 2007 a la Comunitat Valenciana. [2008/7469]

Durant els dies 11 a 19 d'octubre de 2007 es van registrar a la Comunitat Valenciana fortes pluges que han provocat el desbordament de rius i barrancs i inundacions, causant, entre altres, danys de diferent consideració en els habitatges dels municipis afectats que, en uns casos han sigut totalment arrasades, en altres han patit importants danys estructurals, i en molts altres, danys funcionals de diversa intensitat.

A fi de pal·liar en la mesura que siga possible els greus danys en infraestructures i serveis públics, en explotacions i produccions agràries, i en habitatges i béns particulars, ocasionats per les intenses pluges, amb data 19 d'octubre, el Govern de la Nació va aprovar el Reial decret llei 10/2007, de mesures urgents. La disposició addicional cinquena autoritza el Ministeri d'Habitatge per a subscriure acords de la comissió bilateral de seguiment del Conveni de col·laboració per a l'aplicació del Pla estatal d'habitatge 2005-2008.

Amb aquesta mateixa finalitat, el Consell de la Generalitat va dictar el Decret 197/2007, de 19 d'octubre, pel qual s'estableixen ajudes als damnificats per les pluges torrencials ocorregudes entre els dies 11 i 19 d'octubre de 2007 a la Comunitat Valenciana. La disposició final primera faculta els consellers competents per raó de les matèries afectades perquè, en coordinació amb la conselleria d'Economia, Hisenda i Ocupació, desenvolupen el decret autonòmic esmentat en les matèries de les seues competències respectives.

Per Ordre del Ministeri de l'Interior de 20 de novembre, i per Ordre de la conselleria de Governació de la Generalitat de 19 de novembre, es van determinar els municipis als quals s'apliquen les mesures excepcionals previstes en el Reial decret llei 10/2007, del Govern de la Nació i en el Decret 197/2007, del Consell de la Generalitat de la Comunitat Valenciana.

D'altra banda, el 3 de desembre de 2007, el Ministeri d'Habitatge i la conselleria de Medi Ambient, Aigua, Urbanisme i Habitatge van subscriure acord de col·laboració per a la gestió de les ajudes previstes en el Reial decret llei 10/2007, de 19 d'octubre.

La clàusula tercera d'aquest conveni assenyala que correspon a la conselleria de Medi Ambient, Aigua, Urbanisme i Habitatge la instrucció i resolució del procediment de reconeixement de les ajudes.

En conseqüència, pel fet que cal regular els requisits que han de complir els possibles beneficiaris, com també el procediment de tramitació i concessió de les ajudes tant de l'Estat com de la Generalitat, per raó del que disposa la disposició final primera del Decret 197/2007, del Consell de la Generalitat,

ORDENE

Article 1. Objecte

És objecte d'aquesta ordre regular les ajudes excepcionals per a la reparació dels danys causats en els habitatges per les pluges caigudes a la Comunitat Valenciana entre els dies 11 i 19 d'octubre de 2007.

Article 2. Àmbit geogràfic d'aplicació

Les subvencions objecte d'aquesta ordre seran d'aplicació als termes municipals i nuclis de població recollits en l'Ordre del Ministeri de l'Interior de 20 de novembre de 2007, i en l'ordre de la conselleria de Governació de la Generalitat de 19 de novembre de 2007.

Conselleria de Medio Ambiente, Agua, Urbanismo y Vivienda

ORDEN de 30 de mayo de 2008, por la que se aprueban las normas reguladoras de las ayudas para la reparación de los daños materiales en viviendas causados por las inundaciones acaecidas en el mes de octubre de 2007 en la Comunitat Valenciana. [2008/7469]

Durante los días 11 a 19 de octubre de 2007 se registraron en la Comunidad Valenciana fuertes lluvias que han provocado el desbordamiento de ríos y barrancos e inundaciones, causando, entre otros, daños de diferente consideración en las viviendas de los municipios afectados que, en unos casos han sido totalmente arrasadas, en otros han sufrido importantes daños estructurales, y en otros muchos, daños funcionales de diversa intensidad.

Con el fin de paliar en la medida de lo posible los graves daños en infraestructuras y servicios públicos, en explotaciones y producciones agrarias, y en viviendas y bienes particulares, ocasionados por las intensas lluvias, con fecha 19 de octubre, el Gobierno de la Nación aprobó el Real decreto Ley 10/2007, de medidas urgentes. La disposición adicional quinta autoriza al Ministerio de Vivienda para suscribir Acuerdos de la Comisión Bilateral de Seguimiento del Convenio de Colaboración para la aplicación del Plan estatal de vivienda 2005-2008.

Con esta misma finalidad, el Consell de la Generalitat dictó el Decreto 197/2007, de 19 de octubre, por el que se establecen ayudas a los damnificados por las lluvias torrenciales ocurridas entre los días 11 y 19 de octubre de 2007 en la Comunitat Valenciana. La disposición final primera faculta a los consellers competentes por razón de las materias afectadas para que, en coordinación con la conselleria de Economía, Hacienda y Empleo, desarrollen el citado decreto autonómico en las materias de sus respectivas competencias.

Por Orden del Ministerio del Interior de 20 de noviembre, y por Orden de la conselleria de Gobernación de la Generalitat de 19 de noviembre, se determinaron los municipios a los que son de aplicación las medidas excepcionales previstas en el Real decreto ley 10/2007 del Gobierno de la Nación y en el Decreto 197/2007 del Consell de la Generalitat de la Comunidad Valenciana.

Por otra parte, el 3 de diciembre de 2007, el Ministerio de Vivienda y la conselleria de Medio Ambiente, Agua, Urbanismo y Vivienda suscribieron acuerdo de colaboración para la gestión de las ayudas previstas en el Real decreto Ley 10/2007, de 19 de octubre.

La clàusula tercera de dicho convenio señala que corresponde a la conselleria de Medio Ambiente, Agua, Urbanismo y Vivienda la instrucción y resolución del procedimiento de reconocimiento de las ayudas.

En consecuencia, siendo necesario regular los requisitos que deben cumplir los posibles beneficiarios, así como el procedimiento de tramitación y concesión de las ayudas tanto del Estado como de la Generalitat, en virtud de lo dispuesto en la disposición final primera del Decreto 197/2007, del Consell de la Generalitat,

ORDENO

Artículo 1. Objeto

Es objeto de la presente orden regular las ayudas excepcionales para la reparación de los daños causados en las viviendas por las lluvias caídas en la Comunidad Valenciana entre los días 11 y 19 de octubre de 2007.

Artículo 2. Ámbito geográfico de aplicación

Las subvenciones objeto de la presente orden se aplicarán a los términos municipales y núcleos de población recogidos en la orden del Ministerio del Interior de 20 de noviembre de 2007, y en la orden de la conselleria de Gobernación de la Generalitat de 19 de noviembre de 2007.

Article 3. Beneficiaris

Podran ser beneficiaris de les subvencions referides en l'article 1:

a) Els propietaris, els usufructuaris o arrendataris amb contracte sotmés a pròrroga forçosa, sempre que l'habitatge destruït o danyat tinga la condició de residència permanent i habitual amb anterioritat a la producció del sinistre.

b) Les comunitats de propietaris per danys en elements comuns.

Article 4. Quantia de les ajudes

La quantia de la subvenció que es concedeix serà el 100% de la taxació de danys realitzats pel Consorci de Compensació d'Assegurances, pels serveis tècnics municipals o per qualssevol altres serveis tècnics d'inspecció que puga designar la conselleria de Medi Ambient, Aigua, Urbanisme i Habitatge, amb les limitacions següents:

– La subvenció no podrà superar el 80% de l'import que resulte d'aplicar a la superfície útil de l'habitatge sinistrat el preu d'habitatge protegit de règim especial en cada municipi.

– Si la superfície útil és superior als valors establits en l'article 11.4 del Reial decret 801/2005, d'1 de juliol, es prendran com a referència aquests últims per a fixar l'import de la subvenció.

– De l'import que resulte de l'aplicació dels criteris assenyalats en el paràgraf anterior haurà de deduir-se les subvencions que pels mateixos conceptes escaiguen de qualssevol administracions públiques, en particular les concedides pel Ministeri de l'Interior a l'empara del que disposa el Reial decret 307/2005, de 18 de març, com també les indemnitzacions que puguen correspondre per raó de l'existència de pólisses d'assegurança, a fi que l'import total de les ajudes o indemnitzacions que l'afectat perceba pels danys patits, tant de la Generalitat com d'altres organismes públics, nacionals o internacionals o que li corresponguen per raó de pólisses d'assegurança no superen en cap cas el valor del dany produït.

S'inclouran entre els danys subvencionables, a més dels de reparació, rehabilitació, o demolició i reconstrucció de l'habitatge danyat, les obres de consolidació de terrenys quan això afecte l'estabilitat dels habitatges sinistrats i, si és el cas, el cost d'allotjament transitori.

El 50% de la subvenció concedida serà finançada pel Ministeri d'Habitatge, i l'altre 50% per la conselleria de Medi Ambient, Aigua, Urbanisme i Habitatge.

Article 5. Sol·licituds, documentació, termini i lloc de presentació

Sol·licitud i documentació:

Les sol·licituds es presentaran conforme el model que s'inclou com a annex en aquesta ordre.

La sol·licitud haurà d'anar acompanyada de la documentació següent:

– Fotocòpia compulsada del DNI del sol·licitant o document equivalent en cas de tractar-se de residents estrangers.

– Certificat d'empadronament en l'habitatge afectat en la data en què es va produir el sinistre o, si això no fóra possible, certificat dels serveis socials municipals que l'habitatge constituïa domicili habitual i permanent del sol·licitant de l'ajuda.

– Escripura pública, certificat registral, certificat cadastral, o qualsevol altre document que acredite fehacientment la titularitat de l'habitatge afectat o el títol jurídic que obligue el sol·licitant a assumir el cost de les reparacions que hagen d'efectuar-se en aquesta.

– Taxació dels danys específicament derivats dels fets que donen origen a aquesta convocatòria, realitzada pel Consorci de Compensació d'Assegurances, pels serveis tècnics municipals o per qualssevol altres serveis tècnics d'inspecció que puga designar la conselleria de Medi Ambient, Aigua, Urbanisme i Habitatge.

– Declaració responsable de no trobar-se incurs en cap de les circumstàncies que impedeixen obtenir la condició de beneficiari.

Artículo 3. Beneficiarios

Podrán ser beneficiarios de las subvenciones referidas en el artículo 1:

a) Los propietarios, los usufructuarios o arrendatarios con contrato sometido a prórroga forzosa, siempre que la vivienda destruida o dañada tenga la condición de residencia permanente y habitual con anterioridad a la producción del siniestro.

b) Las Comunidades de Propietarios por daños en elementos comunes.

Artículo 4. Cuantía de las ayudas

La cuantía de la subvención a conceder será el 100% de la tasación de daños realizada por el Consorcio de Compensación de Seguros, por los servicios técnicos municipales o por cualesquiera otros servicios técnicos de inspección que pudieran designarse por la conselleria de Medio Ambiente, Agua, Urbanismo y Vivienda, con las siguientes limitaciones:

– La subvención no podrá superar el 80% del importe que resulte de aplicar a la superficie útil de la vivienda siniestrada el precio de vivienda protegida de régimen especial en cada municipio.

– Si la superficie útil es superior a los valores establecidos en el artículo 11.4 del Real Decreto 801/2005, de 1 de julio, se tomarán como referencia estos últimos para fijar el importe de la subvención.

– Del importe que resulte de la aplicación de los criterios señalados en el párrafo anterior deberá deducirse las subvenciones que por los mismos conceptos procedan de cualesquiera administraciones públicas, en particular las concedidas por el Ministerio del Interior al amparo de lo dispuesto en el Real Decreto 307/2005, de 18 de marzo, así como las indemnizaciones que pudieran corresponder en virtud de la existencia de pólizas de aseguramiento, a fin de que el importe total de las ayudas o indemnizaciones que el afectado perciba por los daños sufridos, tanto de la Generalitat como de otros organismos públicos, nacionales o internacionales o que le correspondan en virtud de pólizas de aseguramiento, no superen en ningún caso el valor del daño producido.

Se incluirán entre los daños subvencionables, además de los de reparación, rehabilitación, o demolición y reconstrucción de la vivienda dañada, las obras de consolidación de terrenos cuando ello afecte a la estabilidad de las viviendas siniestradas y, en su caso, el coste de alojamiento transitorio.

El 50% de la subvención concedida será financiada por el Ministerio de Vivienda, y el otro 50% por la conselleria de Medio Ambiente, Agua, Urbanismo y Vivienda.

Artículo 5. Solicitudes, documentación, plazo y lugar de presentación.

Solicitud y documentación:

Las solicitudes se presentarán conforme al modelo que se incluye como anexo a la presente orden.

La solicitud deberá ir acompañada de la siguiente documentación:

– Fotocopia compulsada del DNI del solicitante o documento equivalente en caso de tratarse de residentes extranjeros.

– Certificado de empadronamiento en la vivienda afectada en la fecha en que se produjo el siniestro o, si ello no fuese posible, certificación de los servicios sociales municipales de que la vivienda constituía domicilio habitual y permanente del solicitante de la ayuda.

– Escritura pública, certificación registral, certificado catastral, o cualquier otro documento que acredite fehacientemente la titularidad de la vivienda afectada o el título jurídic que obligue al solicitante a asumir el coste de las reparaciones que hayan de efectuarse en la misma.

– Tasación de los daños específicamente derivados de los hechos que dan origen a la presente convocatoria, realizada por el Consorcio de Compensación de Seguros, por los servicios técnicos municipales o por cualesquiera otros servicios técnicos de inspección que pudieran designarse por la conselleria de Medio Ambiente, Agua, Urbanismo y Vivienda.

– Declaración responsable de no hallarse incurso en ninguna de las circunstancias que impiden obtener la condición de beneficiario.

– Certificat vigent d'estar al corrent de les seues obligacions tributaries, tant pel que fa als tributs estatals com als autonòmics, i amb la Seguretat Social, en els termes establits en l'article 22 del Reial decret 887/2006, de 21 de juliol, pel qual s'aprova el Reglament de la Llei 38/2003, de 17 de novembre, general de subvencions.

La presentació de la sol·licitud de subvenció comportarà l'autorització del sol·licitant perquè la conselleria de Medi Ambient, Aigua, Urbanisme i Habitatge obtinga de forma directa l'acreditació d'aquestes circumstàncies a través de certificats telemàtics, i en aquest cas el sol·licitant no haurà d'aportar el corresponent certificat. No obstant això, el sol·licitant podrà denegar expressament el consentiment, i llavors haurà d'aportar el certificat en els termes que preveu el paràgraf anterior.

– Declaració de les ajudes, indemnitzacions o ingressos que per a la mateixa finalitat procedisquen de qualssevol ens públics o privats

– Full de manteniment de tercers conforme al model normalitzat.

– En el cas que les obres de reparació, rehabilitació, o demolició i reconstrucció de l'habitatge danyat, com també el cost d'allotjament transitori, haja sigut realitzat per raons d'emergència per l'Institut Valencià d'Habitatge, SA, còpia de l'autorització concedida pels propietaris dels habitatges afectats l'IVHSA perquè aquest execute les obres esmentades.

En aquells supòsits en què la documentació sol·licitada ja haja sigut presentada a l'efecte de la tramitació de les ajudes que concedeix el Ministeri de l'Interior a l'empara del que disposa el Reial decret 307/2005, de 18 de març, serà suficient de presentar la sol·licitud acompanyada per certificat emés pel secretari de la corporació local en què es facen constar les dades necessàries per a dictar la resolució.

Termini

Les sol·licituds hauran de presentar-se en el termini d'un mes a partir de l'endemà al de publicació d'aquesta ordre.

Lloc de presentació

– Quan es tracte d'habitatges pertanyents als termes municipals del Verger o els Poblets les sol·licituds s'hauran de presentar en l'ajuntament corresponent, el qual actuarà com a entitat col·laboradora.

– En la resta dels casos s'hauran de presentar en el servei territorial de habitatge i projectes urbans de la província corresponent.

No obstant això, també podran presentar-se les sol·licituds per qualsevol dels mitjans previstos en l'art. 38.4 de la Llei 30/1992, de 26 de novembre, de règim jurídic de les administracions públiques i del procediment administratiu comú.

Article 6. Tramitació

L'ajuntament o, si és el cas, el servei territorial d'habitatge i projectes urbans que reba les sol·licituds haurà de comprovar que la documentació està completa i que els sol·licitants compleixen els requisits necessaris per a poder obtenir la condició de beneficiaris, d'acord amb el que estableix el Reial decret llei 10/2007, de 19 d'octubre, i el Decret 197/2007, de 19 d'octubre, del Consell, i la normativa dictada per a desenvolupar-lo. En cas contrari, requerirà les persones interessades perquè en un termini de deu dies esmenen la falta o acompanyen la documentació exigida en aquesta ordre, amb indicació que, si així no ho fa, se li tindrà per desistit de la seua petició, després de la resolució prèvia, d'acord amb l'article 71, apartat 1 de la Llei 30/1992, de 26 de novembre de règim jurídic de les administracions públiques i del procediment administratiu comú, modificat per la Llei 4/1999, de 13 de gener.

Completats els expedients, els ajuntaments i els serveis territorials receptors de les sol·licituds hauran de remetre en el termini de quinze dies, comptadors des de la finalització del termini de presentació de sol·licituds o, si és el cas, del termini d'esmena d'aquestes, a la Direcció General d'Habitatges i Projectes Urbans de la conselleria de Medi Ambient, Aigua, Urbanisme i Habitatge, en suport informàtic, la llista de tots els sol·licitants amb indicació de les dades personals i de l'ha-

– Certificación vigente de estar al corriente de sus obligaciones tributarias, tanto en lo que se refiere a los tributos estatales como a los autonómicos, y con la Seguridad Social, en los términos establecidos en el artículo 22 del Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones.

La presentación de la solicitud de subvención conllevará la autorización del solicitante para que la conselleria de Medio Ambiente, Agua, Urbanismo y Vivienda obtenga de forma directa la acreditación de tales circunstancias a través de certificados telemáticos, en cuyo caso el solicitante no deberá aportar la correspondiente certificación. No obstante, el solicitante podrá denegar expresamente el consentimiento, debiendo aportar entonces la certificación en los términos previstos en el párrafo anterior.

– Declaración de las ayudas, indemnizaciones o ingresos que para la misma finalidad procedan de cualesquiera entes públicos o privados

– Hoja de mantenimiento de terceros conforme al modelo normalizado.

– En el caso de que las obras de reparación, rehabilitación, o demolición y reconstrucción de la vivienda dañada, así como el coste de alojamiento transitorio, haya sido realizado por razones de emergencia por el Instituto Valenciano de Vivienda, SA, copia de la autorización concedida por los propietarios de las viviendas afectadas al IVVSA para que por este se proceda a la ejecución de las mencionadas obras.

En aquellos supuestos en que la documentación solicitada ya hubiese sido presentada a efectos de la tramitación de las ayudas que concede el Ministerio del Interior al amparo de lo dispuesto en el Real decreto 307/2005, de 18 de marzo, será suficiente con presentar la solicitud acompañada por certificación emitida por el secretario de la corporación local en el que se hagan constar los datos necesarios para dictar la resolución.

Plazo:

Las solicitudes deberán presentarse en el plazo de un mes a partir del día siguiente al de publicación de la presente orden.

Lugar de presentación:

– Cuando se trate de viviendas pertenecientes a los términos municipales de El Verger o Els Poblets las solicitudes se presentarán en el ayuntamiento correspondiente, que actuarán como entidades colaboradoras.

– En el resto de los casos se presentarán en el Servicio Territorial de Vivienda y Proyectos Urbanos de la provincia correspondiente.

No obstante, también podrán presentarse las solicitudes por cualquiera de los medios previstos en el art. 38.4 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.

Artículo 6. Tramitación

El Ayuntamiento o, en su caso, el Servicio Territorial de Vivienda y Proyectos Urbanos, que reciba las solicitudes comprobará que la documentación está completa y que los solicitantes cumplen con los requisitos necesarios para poder obtener la condición de beneficiarios, de acuerdo con lo establecido en el Real decreto Ley 10/2007, de 19 de octubre y en el Decreto 197/2007, de 19 de octubre, del Consell, y en la normativa dictada en su desarrollo. En caso contrario, requerirá a los interesados para que en un plazo de diez días subsane la falta o acompañe la documentación exigida en esta orden, con indicación de que, si así no lo hiciera, se le tendrá por desistido de su petición previa resolución, de acuerdo con el artículo 71, apartado 1 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre de régimen jurídico de las administraciones públicas y del procedimiento administrativo común, modificado por la Ley 4/1999, de 13 de enero.

Completados los expedientes los ayuntamientos y los servicios territoriales receptores de las solicitudes deberán remitir en el plazo de quince días, a contar desde la finalización del plazo de presentación de solicitudes o, en su caso, del plazo de subsanación de estas, a la Dirección General de Vivienda y Proyectos Urbanos de la conselleria de Medio Ambiente, Agua, Urbanismo y Vivienda, en soporte informático, relación de todos los solicitantes con indicación de los datos

bitatge sinistrat necessàries per a dictar la resolució, amb l'estimació de l'ajuda que pugua correspondre'ls.

La Direcció General d'Habitatges i Projectes Urbans de la conselleria de Medi Ambient, Aigua, Territori i Habitatge remetrà aquesta llista al Ministeri de l'Habitatge, a fi que aquest facilite la informació relativa a la valoració de danys i a les indemnitzacions i ajudes que els interessats hagen percebut o hagen de percebre del Consorci de Compensació d'Assegurances i del Ministeri de l'Interior, respectivament.

Article 7. Resolució

La resolució de les sol·licituds d'ajuda correspondrà a la Direcció General d'Habitatge i Projectes Urbans, la qual actuarà per delegació del conseller de Medi Ambient, Aigua, Urbanisme i Habitatge, i haurà de resoldre en el termini màxim de sis mesos comptadors a partir de la recepció d'aquestes.

Transcorregut el termini previst en l'apartat anterior sense haver-se notificat resolució expressa, l'interessat podrà entendre desestimada la petició.

La resolució s'haurà de notificar individualment a les persones interessades, sense perjudici de la seua comunicació als ajuntaments que hagen tramitat les sol·licituds.

Article 8. Recursos

Les resolucions adoptades posen fi a la via administrativa. Contra aquestes resolucions es podrà interposar potestativament, recurs de reposició davant del conseller de Medi Ambient, Aigua, Urbanisme i Habitatge en el termini d'un mes comptador des de l'endemà de la notificació, de conformitat amb el que estableixen els articles 107, 116 i 117 de la Llei de règim jurídic de les administracions públiques i del procediment administratiu comú, o bé, directament recurs contenciós administratiu davant del Tribunal Superior de Justícia de la Comunitat Valenciana en el termini de dos mesos comptadors des de l'endemà de la notificació, de conformitat amb el que estableixen els articles 10, 14 i 46 de la Llei reguladora de la jurisdicció contenciosa administrativa, sense perjudici que les persones interessades utilitzen qualsevol altra via que consideren oportuna.

Article 9. Finançament

El pressupost assignat al finançament de les ajudes previstes en aquesta ordre és de 9.000.000€, a càrrec de la línia pressupostària T0304, aplicació 14.02.02.431.20.7, amb la distribució d'annualitats següents:

2008:.....	1.000.000€
2009:.....	4.000.000€
2010:.....	4.000.000€

La despesa per a l'exercici 2008 s'imputarà a la retenció global de la línia pressupostària T0304 «Plans de Vivenda Ministeri de Vivenda/Comunitat Valenciana».

Article 10. Pagament i justificació

El pagament es realitzarà, una vegada finalitzades les obres, amb justificació prèvia de l'aplicació de la totalitat de la subvenció a la finalitat per a la qual ha sigut concedida, mitjançant presentació de les corresponents factures o certificats d'obra firmats per un tècnic competent, segons escaiga, i certificat dels serveis tècnics municipals o dels serveis tècnics d'inspecció que pugua designar la conselleria de Medi Ambient, Aigua, Urbanisme i Habitatge que les obres estan finalitzades i realitzades de conformitat, i haurà d'aportar-se quanta documentació complementària siga requerida al respecte.

El termini per a presentar la documentació justificativa serà de tres mesos des de la finalització de les obres, les quals hauran d'executar-se en un termini màxim de tres anys des de la notificació de la resolució de concessió.

No obstant això, quan l'import de la subvenció siga superior a 30.000 €, podran realitzar-se pagaments parcials contra certificat d'obra expedit per un tècnic competent, de conformitat amb el que

personales y de la vivienda siniestrada necesarios para dictar la resolución, con la estimación de la ayuda que pueda corresponderles.

La Dirección General de Vivienda y Proyectos Urbanos de la conselleria de Medio Ambiente, Agua, Territorio y Vivienda remitirá dicha relación al Ministerio de la Vivienda, a fin de que por éste se facilite la información relativa a la valoración de daños y a las indemnizaciones y ayudas que los interesados hayan percibido o deban percibir del Consorcio de Compensación de Seguros y del Ministerio del Interior, respectivamente.

Artículo 7. Resolución

La resolución de las solicitudes de ayuda corresponderá a la Dirección General de Vivienda y Proyectos Urbanos, que actuará por delegación del conseller de Medio Ambiente, Agua, Urbanismo y Vivienda, debiendo resolver en el plazo máximo de seis meses contados a partir de la recepción de las mismas.

Transcurrido el plazo previsto en el apartado anterior sin haberse notificado resolución expresa, el interesado podrá entender desestimada la petición.

La resolución se notificará individualmente a los interesados, sin perjuicio de su comunicación a los Ayuntamientos que hubieren tramitado las solicitudes.

Artículo 8. Recursos

Las resoluciones adoptadas agotan la vía administrativa. Contra dichas resoluciones podrá interponerse potestativamente, recurso de reposición ante el conseller de Medio Ambiente, Agua, Urbanismo y Vivienda en el plazo de un mes a contar desde el día siguiente al de su notificación, de conformidad con lo establecido en los artículos 107, 116 y 117 de la Ley de régimen jurídico de las administraciones públicas y del procedimiento administrativo común, o bien, directamente recurso contencioso-administrativo ante el Tribunal Superior de Justicia de la Comunidad Valenciana en el plazo de dos meses a contar desde el día siguiente al de su notificación, de conformidad con lo establecido en los artículos 10, 14 y 46 de la Ley reguladora de la jurisdicción contenciosa administrativa, sin perjuicio de que los interesados utilicen cualquier otra vía que consideren oportuna.

Artículo 9. Financiación

El presupuesto asignado a la financiación de las ayudas previstas en esta orden es de 9.000.000€, a cargo de la línea presupuestaria T0304, aplicación 14.02.02.431.20.7, con la distribución de anualidades siguientes:

2008:.....	1.000.000€
2009:.....	4.000.000€
2010:.....	4.000.000€

El gasto para el ejercicio 2008 se imputará a la retención global de la línea presupuestaria T0304 «Planes de Vivienda Ministerio de Vivienda/Comunidad Valenciana».

Artículo 10. Pago y justificación.

El pago se realizará, una vez finalizadas las obras, previa justificación de la aplicación de la totalidad de la subvención a la finalidad para la que ha sido concedida, mediante presentación de las correspondientes facturas o certificaciones de obra firmada por técnico competente, según proceda, y certificación de los servicios técnicos municipales o de los servicios técnicos de inspección que pudieran designarse por la conselleria de Medio Ambiente, Agua, Urbanismo y Vivienda de que las obras están finalizadas y realizadas de conformidad, debiendo aportarse cuanta documentación complementaria le sea requerida al respecto.

El plazo para presentar la documentación justificativa será de tres meses desde la finalización de las obras, las cuales deberán ejecutarse en un plazo máximo de tres años desde la notificación de la resolución de concesión.

No obstante, cuando el importe de la subvención sea superior a 30.000€, podrán realizarse pagos parciales contra certificación de obra expedida por técnico competente, de conformidad con lo dispuesto en

disposa l'article 47 bis del Decret legislatiu de 26 de juny de 1991, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei d'hisenda pública de la Generalitat Valenciana.

La Direcció General d'Habitatge i Projectes Urbans podrà designar tècnics per a inspeccionar el desenvolupament de les obres que siguen objecte d'ajuda.

Article 11. Control de les ajudes

Les ajudes previstes en aquesta ordre se subjecten al règim de reintegrament i de control financer establert en la Llei 38/2003, de 17 de novembre, general de subvencions.

Quan s'acredite l'incompliment de les obligacions o compromisos del beneficiari derivades del que preveu la resolució de concessió, en aquesta ordre o en les disposicions que siguen d'aplicació, escaurà el reintegrament de les quantitats indegudament percebudes, amb els interessos corresponents, o es perdrà el dret a la percepció de l'ajuda si no s'ha efectuat el pagament.

Article 12. Actuacions directes

Quan, per circumstàncies d'emergència, les obres de reparació, rehabilitació, demolició i nova construcció o les despeses de real·lotjament transitori dels afectats hagen sigut realitzades per l'Institut Valencià d'Habitatge, SA, el pagament de les subvencions corresponents s'efectuarà directament a aquest, per raó de l'autorització dels beneficiaris que consta en la sol·licitud de subvencions annexa a aquesta ordre.

En els casos a què es refereix el paràgraf anterior, quan l'import total de la subvencions o indemnitzacions concedides, tant de la Generalitat com d'altres organismes públics, nacionals o internacionals o que li corresponguen per raó de pòlisses d'assegurança no cobrisquen el cost total de les esmentades obres, els afectats hauran de pagar a l'Institut Valencià d'Habitatge, SA la diferència entre l'import total de la subvencions o indemnitzacions concedides i el cost real de les obres per aquest executades.

En aquells supòsits en què l'Institut Valencià d'Habitatge, SA haja hagut de realitzar obres de consolidació de terrenys per veure's afectada l'estabilitat dels habitatges sinistrats, l'import de la subvenció arribarà al 100% del cost de l'obra efectivament realitzada, i tindrà la consideració de beneficiari d'aquesta l'ajuntament, i el pagament s'efectuarà directament a l'Institut Valencià d'Habitatge, SA.

DISPOSICIONS FINALS

Primera. Compatibilitat amb el mercat comú de la Unió Europea

Les ajudes concedides mitjançant aquesta ordre no requereixen ser notificades a la Comissió Europea, d'acord amb l'article 1.4 i 3.4 del Decret 147/2007, de 7 de setembre, del Consell, pel qual regula el procediment de notificació i comunicació a la Comissió Europea dels projectes de la Generalitat dirigits a establir, concedir o modificar ajudes públiques, pel fet de tractar-se d'ajudes destinades a reparar els perjudicis causats per desastres naturals o per altres esdeveniments de caràcter excepcional, expressament declarades compatibles en l'art. 87. 2 a) del Tractat de la CE.

Segona. Desenvolupament

La Direcció General d'Habitatge i Projectes Urbans dictarà les instruccions que calguen per al desenvolupament i l'execució del que estableix aquesta ordre.

Tercera. Vigència

Aquesta ordre entrarà en vigor l'endemà de la publicació en el *Diari Oficial de la Comunitat Valenciana*.

València, 30 de maig de 2008

El conseller de Medi Ambient, Aigua, Urbanisme i Habitatge,
JOSÉ RAMÓN GARCÍA ANTÓN

el artículo 47 bis del Decreto Legislativo de 26 de junio de 1991, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley de Hacienda Pública de la Generalitat Valenciana.

La Dirección General de Vivienda y Proyectos Urbanos podrán designar técnicos para inspeccionar el desarrollo de las obras que sean objeto de ayuda.

Artículo 11. Control de las ayudas

Las ayudas previstas en la presente orden se sujetan al régimen de reintegro y de control financiero establecido en la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones.

Cuando se acredite el incumplimiento de las obligaciones o compromisos del beneficiario derivadas de lo previsto en la resolución de concesión, en la presente orden o en las disposiciones que resulten de aplicación, procederá el reintegro de las cantidades indebidamente percibidas, con los intereses correspondientes, o se perderá el derecho a la percepción de la ayuda si no se hubiese procedido al pago.

Artículo 12. Actuaciones directas

Cuando, por circunstancias de emergencia, las obras de reparación, rehabilitación, demolición y nueva construcción o los gastos de realojo transitorio de los afectados hayan sido realizados por el Instituto Valenciano de Vivienda, SA, el pago de las subvenciones correspondientes se efectuará directamente a este, en virtud de la autorización de los beneficiarios que consta en la solicitud de subvenciones anexa a la presente orden.

En los casos a que se refiere el párrafo anterior, cuando el importe total de la subvenciones o indemnizaciones concedidas, tanto de la Generalitat como de otros organismos públicos, nacionales o internacionales o que le correspondan en virtud de pólizas de aseguramiento, no cubran el coste total de las citadas obras, los afectados abonarán al Instituto Valenciano de la Vivienda, SA la diferencia entre el importe total de la subvenciones o indemnizaciones concedidas y el coste real de las obras por este ejecutadas.

En aquellos supuestos en que el Instituto Valenciano de la Vivienda, SA haya debido realizar obras de consolidación de terrenos por verse afectada la estabilidad de las viviendas siniestradas, el importe de la subvención alcanzará el 100% del coste de la obra efectivamente realizada, teniendo la consideración de beneficiario de la misma el ayuntamiento, y efectuándose el pago directamente al Instituto Valenciano de la Vivienda, SA.

DISPOSICIONES FINALES

Primera. Compatibilidad con el mercado común de la Unión Europea.

Las ayudas concedidas mediante esta orden no precisan de su notificación a la Comisión Europea, de acuerdo con el artículo 1.4 y 3.4 del Decreto 147/2007, de 7 de septiembre, del Consell, por el que regula el procedimiento de notificación y comunicación a la Comisión Europea de los proyectos de la Generalitat dirigidos a establecer, conceder o modificar ayudas públicas, por tratarse de ayudas destinadas a reparar los perjuicios causados por desastres naturales o por otros acontecimientos de carácter excepcional, expresamente declaradas compatibles en el art. 87. 2 a) del Tratado de la CE.

Segunda. Desarrollo

Por la Dirección General de Vivienda y Proyectos Urbanos se dictaran las instrucciones que sean necesarias para el desarrollo y ejecución de lo establecido en esta orden.

Tercera. Vigencia

La presente orden entrarà en vigor el día siguiente al de su publicación en el *Diari Oficial de la Comunitat Valenciana*.

Valencia, 30 de mayo de 2008

El conseller de Medio Ambiente, Agua, Urbanismo y Vivienda,
JOSÉ RAMÓN GARCÍA ANTÓN



SOL·LICITUD D'AJUDES PER A LA REPARACIÓ DELS DANYS MATERIAIS EN HABITATGES CAUSATS PER LES INUNDACIONS SUCCEÏDES AL MES D'OCTUBRE DE 2007
SOLICITUD DE AYUDAS PARA LA REPARACIÓN DE LOS DAÑOS MATERIALES EN VIVIENDAS CAUSADOS POR LAS INUNDACIONES ACAECIDAS EN EL MES DE OCTUBRE DE 2007

(1/2) EXEMPLAR PER A LA CONSELLERIA DE MEDI AMBIENT, AIGUA, URBANISME I HABITATGE / EJEMPLAR PARA LA CONSELLERIA DE MEDIO AMBIENTE, AGUA, URBANISMO Y VIVIENDA

A DADES D'IDENTIFICACIÓ / DATOS DE IDENTIFICACIÓN			
NOM COGNOMS / NOMBRE APELLIDOS		CIF	TELÈFON / TELÉFONO
ADREÇA (CARRER/PLAÇA, NÚMERO I PORTA) / DOMICILIO (CALLE/PLAZA, NÚMERO Y PUERTA)		CP	PROVÍNCIA / PROVINCIA
DADES DE LA PERSONA REPRESENTANT / DATOS DE LA PERSONA REPRESENTANTE			
COGNOMS / APELLIDOS		NOM / NOMBRE	NIF
DADES A L'EFFECTE DE NOTIFICACIÓ / DATOS A EFECTOS DE NOTIFICACIÓN			
ADREÇA (CARRER/PLAÇA, NÚMERO I PORTA) / DOMICILIO (CALLE/PLAZA, NÚMERO Y PUERTA)		CP	LOCALITAT / LOCALIDAD
PROVÍNCIA / PROVINCIA	FAX	TELÈFON / TELÉFONO	CORREU ELECTRÒNIC / CORREO ELECTRÓNICO
DADES DE L'HABITATGE SINISTRAT / DATOS DE LA VIVIENDA SINISTRADA			
ADREÇA (CARRER/PLAÇA, NÚMERO I PORTA) / DOMICILIO (CALLE/PLAZA, NÚMERO Y PUERTA)		CP	PROVÍNCIA / PROVINCIA
B ASSEGURANÇA DE L'HABITATGE / SEGURO DE LA VIVIENDA			
EXISTÈNCIA D'ASSEGURANÇA DE L'HABITATGE EXISTENCIA DE SEGURO DE LA VIVIENDA	SOL·LICITUD D'INDEMNITACIÓ CONSORCI COMPENSACIÓ D'ASSEGURANCES SOLICITUD DE INDEMNIZACIÓN CONSORCIO COMPENSACIÓN DE SEGUROS	QUANTIA DE L'AJUDA PERCEBUDA O CONCEDIDA CUANTIA DE LA AYUDA RECIBIDA O CONCEDIDA	
<input type="checkbox"/> SÍ <input type="checkbox"/> NO	<input type="checkbox"/> SÍ <input type="checkbox"/> NO	_____ €	
SOL·LICITUD D'INDEMNITACIÓ AL CONSORCI DE COMPENSACIÓ D'ASSEGURANCES / SOLICITUD DE INDEMNIZACIÓN AL CONSORCIO DE COMPENSACIÓN DE SEGUROS			
<input type="checkbox"/> COBRADA	<input type="checkbox"/> CONCEDIDA	<input type="checkbox"/> DENEGADA	<input type="checkbox"/> EN TRAMITACIÓ EN TRAMITACIÓN
C DOCUMENTACIÓ APORTADA / DOCUMENTACIÓN APORTADA (fotocòpies compulsades / fotocopias compulsadas)			
<input type="checkbox"/> Fotocòpia del DNI/NIF, passaport en vigor o document equivalent en cas de residents estrangers <i>Fotocopia del DNI/NIF, pasaporte en vigor o documento equivalente en caso de tratarse de residentes extranjeros</i>			
<input type="checkbox"/> Certificat d'empadronament en l'habitatge afectat en la data del sinistre o, si no és possible, certificat dels serveis socials municipals que indique que és el domicili habitual i permanent del sol·licitant / Certificado de empadronamiento en la vivienda afectada en la fecha del siniestro, de no ser posible, certificación de los Servicios Sociales Municipales de ser domicilio habitual y permanente del solicitante			
<input type="checkbox"/> Escripura pública, certificat registral, certificat cadastral, o qualsevol altre document que acredite feafament la titularitat de l'habitatge afectat o el títol jurídic que obligue el sol·licitant a assumir el cost de les reparacions que s'hi hagen d'efectuar / Escritura pública, certificación registral, certificación catastral, o cualquier otro documento que acredite fehacientemente la titularidad de la vivienda afectada o el título jurídico que obligue al solicitante a asumir el coste de las reparaciones que hayan de efectuarse en la misma			
<input type="checkbox"/> Taxació dels danys derivats dels fets, realitzada pel Consorci de Compensació d'Assegurances, pels serveis tècnics municipals o altres serveis tècnics d'inspecció designats per la Conselleria de Medi Ambient, Aigua, Urbanisme i Habitatge / Tasación de los daños derivados de los hechos, realizada por el Consorcio de Compensación de Seguros, por los servicios técnicos municipales u otros servicios técnicos de inspección designados por la Conselleria de Medio Ambiente, Agua, Urbanismo y Vivienda			
<input type="checkbox"/> Certificat d'estar al corrent de les obligacions tributàries i davant de la Seguretat Social, si no hi ha autorització expressa / Certificación de estar al corriente de las obligaciones tributarias y ante la Seguridad Social, en caso de no autorización expresa			
<input type="checkbox"/> Declaració, si escau, de les subvencions percebudes o reconegudes d'altres administracions públiques, o de qualsevol entitat pública o privada, pel mateix concepte (model 27980) / Declaración, en su caso, de las subvenciones percibidas o reconocidas de otras administraciones públicas, o de cualquier entidad pública o privada, por el mismo concepto (modelo 27980)			
<input type="checkbox"/> Imprès de manteniment de tercers per a pagaments de la Generalitat Valenciana (model de tercers) / Impreso de mantenimiento de terceros para pagos de la Generalitat Valenciana (modelo de terceros)			
<input type="checkbox"/> Còpia de l'autorització concedida pels propietaris dels habitatges afectats a l'IVVSA per a l'execució de les obres / Cópia de la autorización concedida por los propietarios de las viviendas afectadas al IVVSA para la ejecución de las obras			
<input type="checkbox"/> Certificat emés pel secretari de la corporació local en el qual es facen constar les dades necessàries per a dictar la resolució / Certificación emitida por el secretario de la corporación local en el que se hagan constar los datos necesarios para dictar la resolución			
D SOL·LICITUD I AUTORITZACIÓ / SOLICITUD Y AUTORIZACIÓN			
Sol·licite em siga concedida la subvenció per un import total d _____ € / Solicito me sea concedida la subvención por un importe total de _____ €			
Autoritze la Direcció General d'Habitatge i Projectes Urbans a obtenir de forma telemàtica els certificats acreditatius d'estar al corrent de les seues obligacions tributàries, tant pel que fa als tributs estatals com als autonòmics, i amb la Seguretat Social, en els termes establits en l'article 22 del Reial decret 887/2006, de 21 de juliol, pel qual s'aprova el Reglament de la Llei 38/2003, de 17 de novembre, general de subvencions / Autorizo a la Dirección General de Vivienda y Proyectos Urbanos a obtener de forma telemática las certificaciones acreditativas de estar al corriente de sus obligaciones tributarias, tanto en lo que se refiere a los tributos estatales como a los autonómicos, y con la Seguridad Social, en los términos establecidos en el artículo 22 del Real decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, general de subvenciones			
Declare no estar incurs en cap de les circumstàncies que impedeixen obtenir la condició de beneficiari, assenyalades en l'article 13 de la Llei 38/2003, de 17 de novembre, general de subvencions / Declaro bajo mi responsabilidad no estar incurso en las prohibiciones para obtener la condición de beneficiario establecidas en el artículo 13, apartado 2 de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, general de subvenciones			
_____ , _____ d' _____ de 20 _____		REGISTRE D'ENTRADA REGISTRO DE ENTRADA	
Firma: _____		DATA D'ENTRADA EN L'ÒRGAN COMPETENT FECHA ENTRADA EN ÓRGANO COMPETENTE	
Les dades de caràcter personal que conté l'imprès podran ser incloses en un fitxer per al seu tractament per este òrgan administratiu, com a titular responsable del fitxer, en l'ús de les funcions pròpies que té atribuïdes i en l'àmbit de les seues competències. Així mateix, se l'informa de la possibilitat d'exercir els drets d'accés, rectificació, cancel·lació i oposició, tot això de conformitat amb el que disposa l'art. 5 de la Llei Orgànica 15/1999, de Protecció de Dades de Caràcter Personal (BOE núm. 298, de 14/12/99). Los datos de carácter personal contenidos en el impreso podrán ser incluidos en un fichero para su tratamiento por este órgano administrativo, como titular responsable del fichero, en el uso de las funciones propias que tiene atribuidas y en el ámbito de sus competencias. Asimismo, se le informa de la posibilidad de ejercer los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición, todo ello de conformidad con lo dispuesto en el art. 5 de la Ley Orgánica 15/1999, de Protección de Datos de Carácter Personal (BOE nº 298, de 14/12/99).			

CMAAUH - SOCA
 DIN - A4
 IA - I27192 - 01 - E

 GENERALITAT VALENCIANA	DOMICILIACIÓ BANCÀRIA IRREVOCABLE PER A BESTRETA DE L'AJUDA FINANCERA DE LA GENERALITAT VALENCIANA DOMICILIACIÓN BANCARIA IRREVOCABLE PARA ANTICIPO DE LA AYUDA FINANCIERA DE LA GENERALITAT VALENCIANA
---	--

A	DADES DE LA PERSONA SOL·LICITANT / DATOS DE LA PERSONA SOLICITANTE
----------	---

NOM COGNOMS / NOMBRE APELLIDOS		DNI
ADREÇA (CARRER/PLAÇA/NÚMERO I PORTA) / DOMICILIO (CALLE/PLAZA/NÚMERO Y PUERTA)		MUNICIPI / MUNICIPIO
CP		ADREÇA DE CORREU ELECTRÒNIC / DIRECCIÓN DE CORREO ELECTRÓNICO
TELÈFON / FAX / TELÉFONO / FAX1		

B	DADES DE LA CONVOCATÒRIA / DATOS DE LA CONVOCATORIA
----------	--

DENOMINACIÓ DE LA CONVOCATÒRIA / DENOMINACIÓN DE LA CONVOCATORIA		
ÒRGAN CONVOCANT / ÓRGANO CONVOCANTE	DATA DE CONVOCATÒRIA / FECHA DE CONVOCATORIA	DATA PUBLICACIÓ DOCV / FECHA PUBLICACIÓN DOCV

C	DADES DE L'ENTITAT PERCEPTORA / DATOS DE LA ENTIDAD PERCEPTORA
----------	---

DENOMINACIÓ / DENOMINACIÓN	CIF	ADREÇA (CARRER/PLAÇA/NÚMERO) / DOMICILIO (CALLE/PLAZA/NÚMERO)	CP
LOCALITAT / LOCALIDAD	PROVÍNCIA / PROVINCIA	COD. ENTITAT BANCÀRIA / COD. ENTIDAD BANCARIA	COD. SUCURSAL / COD. SUCURSAL
DÍGIT DE CONTROL / DÍGITO DE CONTROL		NUMERO DE COMPTE / NÚMERO DE CUENTA	

D	DECLARACIÓ RESPONSABLE / DECLARACIÓN RESPONSABLE
----------	---

Aquesta domiciliació té caràcter irrevocable per haver sigut executades les obres de reparació, rehabilitació o reconstrucció, subvencionades pel Ministeri d'Habitatge i la Generalitat Valenciana, per l'Institut Valencià d'Habitatge, SA / *La presente domiciliación tiene carácter irrevocable por haber sido ejecutadas las obras de reparación, rehabilitación o reconstrucción, subvencionadas por el Ministerio de Vivienda y la Generalitat Valenciana, por el Instituto Valenciano de Vivienda, S.A.*

_____ , _____ d _____ de 20 ____

Firma: _____

NOTA D'INTERVENCIÓ DE LA DOMICILIACIÓ IRREVOCABLE TOMA DE RAZÓN DE LA DOMICILIACIÓN IRREVOCABLE	CONFORMITAT DE L'INSTITUT VALENCIÀ D'HABITATGE CONFORMIDAD DEL INSTITUTO VALENCIANO DE VIVIENDA
--	--

La Conselleria de Medi Ambient, Aigua, Urbanisme i Habitatge, comprovada la personalitat, capacitat i, si escau, representació de la persona compareixent, com també que aquesta ha sigut declarada suficient per a atorgar aquest document de domiciliació de pagaments / *Por la Conselleria de Medio Ambiente, Agua, Urbanismo y Vivienda, comprobada la personalidad, capacidad y, en su caso, representación de la persona compareciente, así como que la misma ha sido declarada suficiente para otorgar el presente documento de domiciliación de pagos*

_____ , _____ d _____ de 20 ____

Firma: _____

_____ , _____ d _____ de 20 ____

Firma: _____

	REGISTRE D'ENTRADA REGISTRO DE ENTRADA
--	---

<p>Les dades de caràcter personal que conté l'imprés podran ser incloses en un fitxer per al seu tractament per este òrgan administratiu, com a titular responsable del fitxer, en l'ús de les funcions pròpies que té atribuïdes i en l'àmbit de les seues competències. Així mateix, se l'informa de la possibilitat d'exercir els drets d'accés, rectificació, cancel·lació i oposició, tot això de conformitat amb el que disposa l'art. 5 de la Llei Orgànica 15/1999, de Protecció de Dades de Caràcter Personal (BOE núm. 298, de 14/12/99).</p> <p><i>Los datos de carácter personal contenidos en el impreso podrán ser incluidos en un fichero para su tratamiento por este órgano administrativo, como titular responsable del fichero, en el uso de las funciones propias que tiene atribuidas y en el ámbito de sus competencias. Asimismo, se le informa de la posibilidad de ejercer los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición, todo ello de conformidad con lo dispuesto en el art. 5 de la Ley Orgánica 15/1999, de Protección de Datos de Carácter Personal (BOE nº 298, de 14/12/99).</i></p>	DATA D'ENTRADA EN L'ÒRGAN COMPETENT FECHA ENTRADA EN ÓRGANO COMPETENTE
---	---

(1/2) EXEMPLAR PER A LA D. G. D'HABITATGE I PROJECTES URBANS / EJEMPLAR PARA LA D. G. DE VIVIENDA Y PROYECTOS URBANOS

CMAAUH -

DIN - A4

IA - 27193 - 01 - E



DECLARACIÓ DE SUBVENCIONS SOL·LICITADES O CONCEDIDES PER ALTRES ORGANISMES PÚBLICS O PRIVATS/DECLARACIÓN DE SUBVENCIONES SOLICITADAS O CONCEDIDAS POR OTROS ORGANISMOS PÚBLICOS O PRIVADOS

(1/2) EXEMPLAR PER A LA CONSELLERIA DE MEDI AMBIENT, AIGUA, URBANISME I HABITATGE / EJEMPLAR PARA LA CONSELLERIA DE MEDIO AMBIENTE, AGUA, URBANISMO Y VIVIENDA

A	DADES D'IDENTIFICACIÓ DE L'ENTITAT/DATOS DE IDENTIFICACIÓN DE LA ENTIDAD		
COGNOMS-RAÓ SOCIAL/APELLIDOS-RAZÓN SOCIAL		NOM/NOMBRE	
ADREÇA (CARRER-PLAÇA/NÚMERO I PORTA)/DOMICILIO (CALLE/PLAZA/NÚMERO Y PTA.)			CIF/ NIF
MUNICIPI / MUNICIPIO	PROVÍNCIA / PROVINCIA	CP	TELÉFON-FAX/TELÉFONO-FAX
B	DADES DE LA PERSONA REPRESENTANT/DATOS DE LA PERSONA REPRESENTANTE		
COGNOMS/APELLIDOS		NOM/NOMBRE	
CIF/ NIF	EN QUALITAT DE/EN CALIDAD DE		
C	SUBVENCIONS SOL·LICITADES/SUBVENCIONES SOLICITADAS		
ORGANISME 1/ORGANISMO 1			
CONCEPTE DE LA SUBVENCIÓ/CONCEPTO SUBVENCIÓN			
ORGANISME 2/ORGANISMO 2			
CONCEPTE DE LA SUBVENCIÓ/CONCEPTO SUBVENCIÓN			
D	SUBVENCIONS CONCEDIDES/SUBVENCIONES CONCEDIDAS		
ORGANISME 1/ORGANISMO 1			
CONCEPTE DE LA SUBVENCIÓ/CONCEPTO SUBVENCIÓN			
IMPORT/IMPORTE		DATA DE COBRAMENT/FECHA COBRO	
ORGANISME 2/ORGANISMO 2			
CONCEPTE DE LA SUBVENCIÓ/CONCEPTO SUBVENCIÓN			
IMPORT/IMPORTE		DATA DE COBRAMENT/FECHA COBRO	
E	DECLARACIÓ JURADA / DECLARACIÓN JURADA		
<p> Declare sota jurament que són certs les dades més amunt indicades i que reflecteixen les ajudes sol·licitades o rebudes d'altres organismes públics o privats per a l'execució de l'activitat per a la qual se sol·licita l'ajuda. <i>Declaro bajo juramento que son ciertos los datos arriba reseñados y que reflejan las ayudas solicitadas o recibidas de otros organismos públicos o privados para el desarrollo de la actividad para la cual se solicita la ayuda.</i> </p> <p style="text-align: center;"> _____ , _____ d _____ de 20 ____ </p> <p style="text-align: center;"> Nom i signatura / _____ </p> <p> <small> Les dades de caracter personal contingudes en este imprés podran ser incloses en un fitxer per al seu tractament per este òrgan administratiu, com a titular responsable d'este, en l'ús de les funcions pròpies que té atribuïdes i en l'àmbit de les seues competències, així mateix informar-se de la possibilitat d'exercitar els drets d'accés, la rectificació, la cancel·lació i l'oposició, tot això de conformitat amb el que disposa l'art. 5 de la Llei Orgànica 15/1999, de Protecció de Dades de Caràcter Personal (BOE núm. 298, de 14/12/99). / Los datos de carácter personal contenidos en este impreso podrán ser incluidos en un fichero para su tratamiento por este órgano administrativo, como titular responsable del mismo, en el uso de las funciones propias que tiene atribuidas y en el ámbito de sus competencias, informándose así mismo de la posibilidad de ejercitar los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición, todo ello de conformidad con lo dispuesto en el art. 5 de la Ley Orgánica 15/1999, de Protección de Datos de Carácter Personal (BOE nº 298, de 14/12/99). </small> </p>			

SOCA - CMAAUH
 DIN - A4
 IA - 27980 - 01 - E

MANTENIMENT DE TERCERS

MANTENIMIENTO DE TERCEROS

A IDENTIFICACIÓ DEL TERCER IDENTIFICACIÓN DEL TERCERO	ALTA NOVA VERSIÓ <input type="checkbox"/> ALTA NUEVA VERSIÓN		ALTA NOU PERCEPTOR <input type="checkbox"/> ALTA NUEVO PERCEPTOR		MODIFICACIÓ DEL DOMICILI <input type="checkbox"/> MODIFICACIÓN DEL DOMICILIO		BAIXA <input type="checkbox"/> BAJA					
	Espai reservat per a l'etiqueta identificativa (Si no disposeu d'etiquetes, feu constar a continuació les vostres dades identificatives, així com les del vostre domicili fiscal)				FÍSICA RESIDENT <input type="checkbox"/> 1 FÍSICA RESIDENTE		FÍSICA NO RESIDENT <input type="checkbox"/> 5 FÍSICA NO RESIDENTE					
	Espacio reservado para la etiqueta identificativa (Si no dispone de etiquetas, haga constar a continuación sus datos identificativos, así como los de su domicilio fiscal)				JURÍDICA RESIDENT <input type="checkbox"/> 2 JURÍDICA RESIDENTE		JURÍDICA NO RESIDENT <input type="checkbox"/> 6 JURÍDICA NO RESIDENTE					
	TIPUS DE DOCUMENT D'IDENTIFICACIÓ / TIPO DE DOCUMENTO DE IDENTIFICACIÓN											
	NIF <input type="checkbox"/>		NIE <input type="checkbox"/>		PASSAPORT PASAPORTE <input type="checkbox"/>		TARGETA RESIDENT TARJETA RESIDENTE <input type="checkbox"/>		VAT <input type="checkbox"/>		ALTRES IDENTIFICACIONS DE NO RESIDENTS OTRAS IDENTIFICACIONES DE NO RESIDENTES <input type="checkbox"/>	
	SI DISPOSEU D'ETIQUETA IDENTIFICATIVA NO HEU D'OMPLIR LES DADES SEGÜENTS D'ESTE APARTAT SI DISPONE DE ETIQUETA IDENTIFICATIVA NO CUMPLIMENTE LOS SIGUIENTES DATOS DE ESTE APARTADO											
	NÚM. DOC. IDENTIFICACIÓ / N° DOC. IDENTIFICACIÓN				COGNOMS I NOM O RAÓ SOCIAL / APELLIDOS Y NOMBRE O RAZÓN SOCIAL							
	<input type="text"/>				<input type="text"/>							
	DOMICILI (CARRER/PLAÇA I NUMERO) / DOMICILIO (CALLE/PLAZA Y NÚMERO)				CP		LOCALITAT / LOCALIDAD				FAX	
	<input type="text"/>				<input type="text"/>		<input type="text"/>				<input type="text"/>	
PROVÍNCIA / PROVINCIA				PAÍS-ESTAT / PAÍS-ESTADO				TELÈFON/TELÉFONO		CORREU ELECTRÒNIC / CORREO ELECTRÓNICO		
<input type="text"/>				<input type="text"/>				<input type="text"/>		<input type="text"/>		

B DADES BANCÀRIES DATOS BANCARIOS	B1) COMPTE NACIONAL / CUENTA NACIONAL													
	ENTITAT FINANCERA / ENTIDAD FINANCIERA								SUCURSAL					
	DOMICILI (CARRER/PLAÇA I NUMERO) / DOMICILIO (CALLE/PLAZA Y NÚMERO)								CP		LOCALITAT / LOCALIDAD			
	CODI ENTITAT / CÓDIGO ENTIDAD				CODI SUCURSAL / CÓDIGO SUCURSAL				D.C.		NÚMERO COMPTE CORRENT / NÚMERO CUENTA CORRIENTE			
	<input type="text"/>				<input type="text"/>				<input type="text"/>		<input type="text"/>			
	B2) COMPTE ESTRANGER / CUENTA EXTRANJERA													
ASSENYALEU EL QUE PERTOQUE / SEÑALESE LO QUE PROCEDA														
<input type="text"/>								IBAN <input type="checkbox"/>		NÚMERO COMPTE / NÚMERO CUENTA <input type="checkbox"/>				
<input type="text"/>								<input type="text"/>		<input type="text"/>				
CODI BIC / CÓDIGO BIC								PAÍS-ESTAT DEL COMPTE / PAÍS-ESTADO DE LA CUENTA						
<input type="text"/>								<input type="text"/>						

C DECLARACIÓ DECLARACIÓN	DECLARA QUE SÓN CERTES LES DADES ESMENADES QUE IDENTIFIQUEN EL COMPTE I L'ENTITAT FINANCERA A TRAVÉS DELS QUALS DESITGA REBRE ELS PAGAMENTS QUE, EN QUALITAT DE CREDITOR DE LA GENERALITAT PUGUEN CORRESPONDRE, I TÉ EL PODER SUFICIENT PER A FER-HO. DECLARA QUE SON CIERTOS LOS DATOS INDICADOS, QUE IDENTIFICAN LA CUENTA Y LA ENTIDAD FINANCIERA A TRAVÉS DE LAS CUALES SE DESEA RECIBIR LOS PAGOS QUE EN CALIDAD DE ACREEDOR DE LA GENERALITAT PUEDEN CORRESPONDER, OSTENTANDO EL PODER SUFICIENTE PARA ELLO.															
					DIA / DÍA				MES				ANY / AÑO			
	FIRMA DE L'INTERESSAT O FIRMES MANCOMUNADES: / FIRMA DEL INTERESADO O FIRMAS MANCOMUNADAS:															
FIRMA:				NIF:				FIRMA:				NIF:				
<input type="text"/>				<input type="text"/>				<input type="text"/>				<input type="text"/>				
COM A: / EN CALIDAD DE:								COM A: / EN CALIDAD DE:								

D CERTIFICACIÓ CERTIFICACIÓN	CAL QUE HO OMLIGA EL FUNCIONARI RESPONSABLE DE L'ÀREA, SERVICI O DEPARTAMENT GESTOR DE LA DESPESA. A CUMPLIMENTAR POR PARTE DEL FUNCIONARIO RESPONSABLE DEL ÀREA, SERVICIO O DEPARTAMENTO GESTOR DEL GASTO.											
	COMPROVADA LA PERSONALITAT, CAPACITAT I, SI ÉS EL CAS, REPRESENTACIÓ AMB QUÈ ACTUA EL COMPAREIXENT O COMPAREIXENTS, AIXÍ COM QUE ESTA HA SIGUT DECLARADA SUFICIENT PER A ATORGAR EL PRESENT DOCUMENT DE DOMICILIACIÓ DE PAGAMENTS. COMPROBADA LA PERSONALIDAD, CAPACIDAD Y, EN SU CASO, REPRESENTACIÓN CON LA QUE ACTÚA EL COMPAREIXENTE O COMPAREIXENTES, ASÍ COMO QUE LA MISMA HA SIDO DECLARADA SUFICIENTE PARA OTORGAR EL PRESENTE DOCUMENTO DE DOMICILIACIÓN DE PAGOS.											
	DIA / DÍA				MES				ANY / AÑO			
<input type="text"/>				<input type="text"/>				<input type="text"/>				
FIRMA:						CAP / JEFE DE:						
<input type="text"/>						<input type="text"/>						

Les dades de caràcter personal que conté l'imprès podran ser incloses en un fitxer per al seu tractament per este òrgan administratiu, com a titular responsable del fitxer, en l'ús de les funcions pròpies que té atribuïdes i en l'àmbit de les seues competències. Així mateix, se li informa de la possibilitat d'exercir els drets d'accés, rectificació, cancel·lació i oposició, tot això de conformitat amb el que disposa l'art. 5 de la Llei Orgànica 15/1999, de Protecció de Dades de Caràcter Personal (BOE núm. 298, de 14/12/99).
 Los datos de carácter personal contenidos en este impreso podrán ser incluidos en un fichero para su tratamiento por este órgano administrativo, como titular responsable del mismo, en el uso de las funciones propias que tiene atribuidas y en el ámbito de sus competencias. Asimismo, se le informa de la posibilidad de ejercer los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición, todo ello de conformidad con lo dispuesto en el art. 5 de la Ley Orgánica 15/1999, de Protección de Datos de Carácter Personal (BOE nº 298, de 14/12/99).

1/2 EXEMPLAR PER A L'ADMINISTRACIÓ / EJEMPLAR PARA LA ADMINISTRACIÓN

CAU - Centre d'Atenció a l'Usuari / Centro de Atención al Usuario - Tel. 963985300
 http://www.gva.es/c_economia/web/index_c.htm
 MNA
 CEHE - SOCI
 06.07
 DIN-A4
 034 - 2001



MANTENIMENT DE TERCERS

MANTENIMIENTO DE TERCEROS

INSTRUCCIONS D'OMPLIMENT / INSTRUCCIONES DE CUMPLIMENTACIÓN

ESTE IMPRÉS S'HAURÀ D'OMPLIR SEMPRE QUE L'INTERESSAT INICIE LA SEUA RELACIÓ AMB L'ADMINISTRACIÓ DE LA GENERALITAT (ALTA NOU PERCEPTOR), O QUAN ES TRACTE D'UNA NOVA DOMICILIACIÓ BANCÀRIA I COM A CONSEQÜÈNCIA D'ALGUNA OPERACIÓ AMB TRANSCENDÈNCIA FISCAL (ALTA NOVA VERSIÓ).

QUALSEVOL MODIFICACIÓ O VARIACIÓ POSTERIOR QUE AFECTE LES DADES CONSIGNADES EN L'APARTAT B (COMPTE CORRENT, ENTITAT FINANCERA, ETC), HAURÀ DE COMUNICAR-SE NECESSÀRIAMENT AL CENTRE EMISSOR DE LA DESPESA I EMPLENAR NOU IMPRÉS DE MANTENIMENT DE TERCERS (ALTA NOVA VERSIÓ). AIXÒ NO DETERMINARÀ L'ANUL·LACIÓ DE VERSIONS ANTERIORS, LLEVAT QUE ES MANIFESTE EXPRESSAMENT MITJANÇANT UN IMPRÉS DE BAIXA.

OMPLIU A MÁQUINA O AMB LLETRES MAJÚSCULES ELS ESPAIS REQUERITS.

DEBERÀ CUMPLIMENTARSE ESTE IMPRESO SIEMPRE QUE EL INTERESADO INICIE SU RELACIÓN CON LA ADMINISTRACIÓN DE LA GENERALITAT (ALTA NUEVO PERCEPTOR), O CUANDO SE TRATE DE UNA NUEVA DOMICILIACIÓN BANCARIA Y COMO CONSECUENCIA DE ALGUNA OPERACIÓN CON TRANSCENDENCIA FISCAL (ALTA NUEVA VERSIÓN).

CUALQUIER MODIFICACIÓN O VARIACIÓN POSTERIOR QUE AFECTE A LOS DATOS CONSIGNADOS EN EL APARTADO B (CUENTA CORRIENTE, ENTIDAD FINANCIERA, ETC.), DEBERÁ COMUNICARSE NECESARIAMENTE AL CENTRO EMISOR DEL GASTO Y CUMPLIMENTAR NUEVO IMPRESO DE MANTENIMIENTO DE TERCEROS (ALTA NUEVA VERSIÓN). ELLO NO DETERMINARÁ LA ANULACIÓN DE VERSIONES ANTERIORES, SALVO QUE SE MANIFIESTE EXPRESAMENTE MEDIANTE UN IMPRESO DE BAJA.

RELLENAR A MÁQUINA O CON LETRAS MAYÚSCULAS LOS ESPACIOS REQUERIDOS.

DADES IDENTIFICATIVES DEL TERCER / DATOS IDENTIFICATIVOS DEL TERCERO

1. SI NO ES DISPOSA D'ETIQUETES S'HAN D'OMPLIR EN LA TOTALITAT LES DADES DE L'APARTAT A. EN ESTE CAS, L'IMPRÉS HAURÀ DE SER PRESENTAT CONJUNTAMENT AMB LA FOTOCOPIA DEL DOCUMENT ACREDITATIU DE LA IDENTITAT.
2. SI QUI FIRMA LA DOCUMENTACIÓ ÉS UNA PERSONA DIFERENT DE L'INTERESSAT TITULAR, S'ADJUNTARÀ FOTOCOPIA DEL DOCUMENT ACREDITATIU DE LA SEUA IDENTITAT I DE LA REPRESENTACIÓ O APODERAMENT QUE TINGA CONFERIDA.
3. SI HA DE FIGURAR EL NÚMERO DE VAT, ESTE S'OBTINDRÀ DE L'AUTORITAT TRIBUTÀRIA DE L'ESTAT DE QUÈ ES TRACTE.

1. SI NO SE DISPONE DE ETIQUETAS CUMPLIMENTE EN SU TOTALIDAD LOS DATOS DEL APARTADO A. EN ESTE CASO, EL IMPRESO DEBERÁ SER PRESENTADO CONJUNTAMENTE CON LA FOTOCOPIA DEL DOCUMENTO ACREDITATIVO DE LA IDENTIDAD.

2. SI QUIEN FIRMA LA DOCUMENTACIÓN ES UNA PERSONA DIFERENTE DEL INTERESADO TITULAR, SE ADJUNTARÁ FOTOCOPIA DEL DOCUMENTO ACREDITATIVO DE SU IDENTIDAD Y DE LA REPRESENTACIÓN O APODERAMIENTO QUE TENGA CONFERIDA.

3. SI DEBE FIGURAR EL NÚMERO DE VAT, ÉSTE SE OBTENDRÁ DE LA AUTORIDAD TRIBUTARIA DEL ESTADO DEL QUE SE TRATE.

DADES BANCÀRIES / DATOS BANCARIOS

4. POSEU EL CODI IBAN OBLIGATÒRIAMENT SI ES TRACTA D'UN COMPTE BANCARI D'UNA ENTITAT RADICADA EN UN ESTAT MEMBRE DE LA UNIÓ EUROPEA. EN ELS ALTRES CASOS, MARQUEU QUE ES TRACTA D'UN COMPTE CORRENT ELS DÍGITS DEL QUAL ES REFLECTIXEN EN EL CAMP SEGÜENT. SI NO S'OCUPEN TOTES LES CASELLES DEL CODI IBAN, DEIXEU LES CASELLES EN BLANC O A L'ESQUERRA. ESCRIVIU ÚNICAMENT NÚMEROS, SENSE COMES, PUNTS NI GUIONS.
5. TANT EL CODI IBAN, COM EL CODI BIC ELS SUBMINISTRA LA MATEIXA ENTITAT FINANCERA.

4. PONER CÓDIGO IBAN OBLIGATORIAMENTE SI SE TRATA DE UNA CUENTA BANCARIA DE UNA ENTIDAD RADICADA EN UN ESTADO MIEMBRO DE LA UNIÓN EUROPEA. EN LOS DEMÁS CASOS, MÁRQUESE QUE SE TRATA DE UNA CUENTA CORRIENTE CUYO DÍGITOS SE REFLEJAN EN EL CAMPO SIGUIENTE. SI NO SE OCUPAN TODAS LAS CASILLAS DEL CÓDIGO IBAN, DEJAR LAS CASILLAS EN BLANCO A LA IZQUIERDA. ESCRIBIR ÚNICAMENTE NÚMEROS, SIN COMAS, PUNTOS NI GUIONES.

5. TANTO EL CÓDIGO IBAN, COMO EL CÓDIGO BIC LOS SUMINISTRA LA PROPIA ENTIDAD FINANCIERA.

DECLARACIÓ / DECLARACIÓN

6. L'IMPRÉS DE MANTENIMENT DE TERCERS HAURÀ DE SER SUBSCRIT PEL TERCER INTERESSAT O EL SEU REPRESENTANT LEGAL O APODERAT.
6. EL IMPRESO DE MANTENIMIENTO DE TERCEROS DEBERÁ SER SUSCRITO POR EL TERCERO INTERESADO O SU REPRESENTANTE LEGAL O APODERADO.